照片回顧 PHOTOS RECOLLECTION

22-2-2023

監管局主席蕭澤宇先生BBS,JP(左五)及行政 總裁韓婉萍女士(左四)出席香港新界地產代理 商聯會就職典禮。

The EAA's Chairman Mr Simon SIU Chak-yu, BBS, JP (fifth from left) and Chief Executive Officer Ms Ruby HON (fourth from left) attend the inauguration ceremony of the HKNT Estate Agents & Merchants Association.



3-2-2023



監管局行政總裁韓婉萍女士(中)出席新城電台直播訪問節目,回顧局方於2022年的工作及介紹2023年的工作展望。

The EAA's Chief Executive Officer Ms Ruby HON (middle) attends a live interview programme of Metro Radio. She reviews the work of the EAA in 2022 and introduces the initiatives for 2023.

20-12-2022

監管局與業界主要代表舉行聯絡會議,會上討論多個議題,包括《業主與租客(綜合)條例》第IVA部下對分間單位(俗稱「劏房」)的租務管制、常見違規問題、有關反洗錢的最新消息及境外物業銷售事宜等。

The EAA holds a liaison meeting with major trade representatives to discuss various issues, including the tenancy control regime for subdivided units under Part IVA of the Landlord and Tenant (Consolidation) Ordinance, common non-compliance, latest updates on anti-money laundering and issues regarding the sales of uncompleted properties situated outside Hong Kong.



照片回顧 PHOTOS RECOLLECTION

7/2015

監管局接待由法律教育基金有限公司舉辦的學生交流團。一眾來自香港及內地多間大學的法律系師生對本局的監管機制甚感興趣,並於問答環節中踴躍發問。



The EAA receives a student delegation organised by the Legal Education Fund Limited, where law students and teachers from various universities in the Mainland and Hong Kong show great interest in the regulatory system of the EAA and ask a lot of in-depth questions during the Q&A session.



10/2013

來自台灣的地產代理業界代表團聯同 香港地產代理商總會成員到訪監管 局,大家於會上交流意見。

A delegation from the Taiwan estate agency sector and members of the Hong Kong Real Estate Agencies General Association visit the EAA and exchange views during the meeting.

3/2012

監管局於深水埗、柴灣及坑口港鐵站舉辦巡迴展覽,以 提升公眾對於監管局的認識及加強公眾教育。

The EAA organises roving exhibitions at MTR stations at Sham Shui Po, Chai Wan and Hang Hau to raise the public awareness of the role of the EAA and to enhance consumer education.

